

REGISTRO

REP. n. 044/2021

DEL 03 DIC. 2021



# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

CONCESSIONE N° 044/2021

L'anno 2021 il giorno 23 del mese di novembre in Napoli, presso la Direzione regionale Musei Campania sono presenti:

1) La dott.ssa Marta Ragazzino, nata a Milano il 20.04.1963, in qualità di Direttore della Direzione regionale Musei Campania, domiciliata per la carica presso la sede di Castel Sant'Elmo, in via Tito Angelini, 22 – 80129 Napoli, codice fiscale 95213790637;

2) Il M° Giacomo Serra, nato a Venezia il 02.06.1965, nella sua qualità di Presidente dell'Associazione Musicale Golfo Mistico, domiciliato in Piazzetta Eritrea, Napoli 80122 – C.F.: 95153590633

## PREMESSO

-che l'Associazione Musicale Golfo Mistico, con la nota prot. n.6138 del 10.09.2021 ha richiesto l'utilizzo del Salone delle Feste del Museo Duca di Martina per la realizzazione della X edizione della rassegna "Concerti in Villa Floridiana" nei giorni 5/12/2021, - 2/23/01, - 13/02, - 13/03, - 3/04 - 15/22/29/05/2022, dalle ore 10:30 alle 13:30, come da cronoprogramma allegato, allestimento e disallestimento in orario di apertura del museo.

-che la Direzione regionale Musei della Campania ha espresso parere favorevole con nota prot. n. 6418 del 20.09.2021, in considerazione del valore dell'iniziativa, volta alla promozione e alla valorizzazione del patrimonio museale di pertinenza del complesso museale del Museo Duca di Martina.

Valutata l'opportunità di agevolare la ripresa in presenza delle attività culturali, in occasione della riapertura e il rilancio degli spazi museali dopo l'interruzione delle attività dovuta all'emergenza Covid, e in considerazione del rapporto di collaborazione decennale con l'Associazione che connota tra l'altro l'identità e le attività culturali del sito, nel rispetto dell'art.106 e segg. del Decreto Legislativo 22 gennaio 2004, n. 42, la concessione del Salone delle Feste viene accordata a titolo non oneroso;

-che in riferimento ai compiti istituzionali, la Direzione regionale Musei Campania è tenuta all'espletamento dell'attività amministrativa e contabile relativa al complesso museale del Museo Duca di Martina;

-che la l'Associazione Musicale Golfo Mistico, dovrà avvalersi della collaborazione professionale di natura occasionale di parte del personale in servizio presso il Museo Duca di Martina all'uopo designato;



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 – 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 – 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: mbac-prm-cam@mailcert.beniculturali.it

PEO: dnm-cam@beniculturali.it



# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

## VISTO

- l'art. 106 del Decreto Legislativo 22 gennaio 2004, n. 42 "Codice dei beni culturali e del paesaggio, ai sensi dell'articolo 10 della legge 6 luglio 2002, n. 137";
- l'art. 53 del Decreto Legislativo 30 marzo 2001, n. 165 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche";
- la Circ. n. 16 del 14 febbraio 2018 "Prestazioni personale MIBACT in occasione di manifestazioni culturali o altri eventi gestiti o attuati da terzi concessionari o autorizzati – articolo 1, comma 315, legge 27.12.2017, n. 2.
- la Circ. n.26 del 15/05/2020 della Direzione Generale Musei e la Dichiarazione congiunta concernente la riapertura degli Istituti e i luoghi della cultura in attuazione del protocollo di accordo per la prevenzione e la sicurezza dei dipendenti pubblici in ordine all'emergenza sanitaria da Covid19 del 13/05/2020 ad essa allegata.
- il D.L. del 14.01.2021 n.2, convertito, con modificazioni, dalla L. 12 marzo 2021, n.29, recante "Ulteriori disposizioni urgenti in materia di contenimento e prevenzione dell'emergenza epidemiologica da Covid 19";
- il D.L. 22 aprile 2021, n. 52, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale - Serie Generale n. 96 del 22 aprile 2021;
- Ordinanza Ministero della Salute 18 giugno 2021, per la quale alla Regione Campania si applicano le misure di cui alla c.d. "zona bianca"
- la Circolare n. 40 del 19 aprile 2021 della Direzione Generale Musei – Servizio II
- il D.R. aggiornato e l'appendice rischio Covid 19 in esso contenuta;
- il D.L. 15 settembre 2021, n.105 "Misure urgenti per fronteggiare l'emergenza da Covid 19 e per l'esercizio in sicurezza di attività sociali ed economiche";
- il D.L. 21 settembre 2021, n.127 "Misure urgenti per assicurare lo svolgimento in sicurezza del lavoro pubblico e privato mediante l'estensione dell'ambito applicativo della certificazione verde COVID-19 e il rafforzamento del sistema di screening";
- il D.L. 8 ottobre 2021, n.139, cd. "Decreto Capienze" - Disposizioni urgenti per l'accesso alle attività culturali, sportive e ricreative, nonché per l'organizzazione di pubbliche amministrazioni e in materia di protezione dei dati personali";

## TANTO PREMesso SI CONCEDE

All'Associazione Musicale Golfo Mistico, l'autorizzazione a realizzare quanto richiesto alle seguenti condizioni:

Art. 1 - Le premesse sono patto e formano parte integrante del presente Atto di Concessione.



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459 URP: 081 2294415

PEC: [mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it](mailto:mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it)

PEO: [drm-cam@beniculturali.it](mailto:drm-cam@beniculturali.it)

044 / 2021



# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 2 - Si allega il programma dell'iniziativa, che forma parte integrante del presente Atto di Concessione.

Art. 3 - Nel presente Atto di Concessione, per una precisa identificazione delle parti costituite, la Direzione regionale Musei Campania sarà indicata in appresso come "Amministrazione Concedente", mentre l'Associazione Musicale Golfo Mistico, come "Associazione Concessionaria".

Art. 4 - Oggetto del presente Atto è la concessione degli spazi del Salone delle Feste del Museo Duca di Martina per realizzare della rassegna "Concerti in Villa Floridiana X stagione" nei giorni 5/12/2021, - 2/23/01, - 13/02, - 13/03, - 03/04, - 15/22/29/05/2022, dalle ore 10:30 alle 13:30, come da cronoprogramma allegato, allestimento e disallestimento in orario di apertura del museo.

Art. 5 - Nessun uso diverso degli spazi in concessione da quello dichiarato può considerarsi legittimo, senza l'autorizzazione scritta dell'Amministrazione.

Art. 6 - In applicazione alla Circolare 16/2018 della Direzione generale Bilancio, saranno a carico della Associazione Musicale Golfo Mistico le spese relative alla prestazione di lavoro in conto terzi effettuato dal personale comandato in orario eccedente il normale turno di servizio pari a

**€ 3.120,00** che, dovranno essere saldate prima dell'inizio delle manifestazioni con bonifico bancario sul conto corrente della Tesoreria Provinciale dello Stato di Napoli - codice IBAN IT 42A01 0000 3245 4250 2925 8421, Capo XXIX Capitolo 2584 art. 21 con la esplicita indicazione nella causale: DRM-CAM, Museo Duca di Martina - Napoli, CT personale, Concerti in Floridiana X Stagione - Dicembre 2021 - Maggio 2022. Visti gli atti d'ufficio, che documentano che è stato già effettuato in data 3/4/2019 un bonifico di euro **975,00** Atto di Concessione n.035/2019 per il pagamento di un servizio del personale in Conto terzi non prestato e in data 20/2/2020 un bonifico di euro 2.460,00 Atto di Concessione n.007/2020 per un servizio del personale in Conto Terzi non usufruito completamente per emergenza COVID-19, a questo importo vanno sottratti euro 495,09 per l'unico concerto realizzato il 23/2/2020, l'importo restante per il rimborso è di euro **1.965,00**. Sarà effettuato solo un bonifico a **conguaglio di euro 180,00**.

In caso di sfioramento delle attività oltre gli orari previsti in allegato, dovrà essere effettuato un bonifico integrativo, con medesima causale, a saldo delle spese per le prestazioni di lavoro extra effettuate.

Art. 7 - Alla luce dell'emergenza COVID SARS 2 l'Associazione Concessionaria dovrà attenersi scrupolosamente alle ultime circolari ministeriali fin qui pubblicate e in particolare alle normative vigenti. Visto il Decreto Legge del 21 settembre 2021, n.127, recante "Misure urgenti per assicurare lo svolgimento in sicurezza del lavoro pubblico e privato mediante l'estensione dell'ambito applicativo della certificazione verde COVID-19 e il rafforzamento del sistema di screening" ai partecipanti sarà controllata la certificazione verde COVID-19, senza la quale non si potrà accedere al Museo. L'Associazione Concessionaria dovrà assicurarsi che i partecipanti siano forniti di mascherine o, in alternativa, fornirle. Tramite termometro scanner dovrà misurare la temperatura corporea che non potrà superare i 37,5°, nel qual caso il visitatore dovrà essere invitato ad allontanarsi. Dovrà altresì offrire al pubblico il liquido detergente per disinfettare le mani.





# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 8 - Nel rispetto delle attuali normative vigenti in materia di sicurezza sui luoghi di lavoro (D.Lgs 81/08, coordinato con il D.Lgs. 3 agosto 2009, n. 106, e s.m.i), **si specifica che il Museo Duca di Martina è dotato di protocollo per la prevenzione e il contenimento del contagio da COVID-19**, le cui misure dovranno essere recepite e rispettate durante la permanenza presso il sito stesso da tutti i partecipanti all'iniziativa. Si precisa che, nel rispetto delle attuali normative in materia di sicurezza, ogni eventuale allestimento realizzato da codesta Associazione dovrà tenere conto dello stato attuale dei luoghi e del loro attuale stato di conservazione, nonché rispettare il decoro degli ambienti e le esigenze istituzionali della struttura museale che li ospita ed essere dettagliatamente documentato per ogni spazio utilizzato. Occorre, pertanto, presentare la seguente documentazione: scheda tecnica/POS sintetico, verbale per il coordinamento e pianificazione concordata delle attività, allegato informativo al DUVRI (misure in materia di contenimento dell'emergenza epidemiologica da COVID-19) – firmata da un tecnico abilitato per la Sicurezza incaricato da codesta Società. Senza di essa non sarà possibile procedere alla stipula dell'Atto di Concessione: è richiesta la sottoscrizione del documento di responsabilità e scambio informativo ai sensi del D.Lgs 81/2008. (identificato come Allegato I);

Art. 9 - L'Associazione Concessionaria è tenuta a fornire una dichiarazione corredata dalle opportune certificazioni di omologazione e di conformità del materiale eventualmente utilizzato per l'allestimento, nonché di rispondenza del suddetto materiale alla certificazione prodotta.

Art. 10 - L'Associazione Concessionaria si impegna a fare entrare il pubblico in maniera contingentata controllando il distanziamento sociale di almeno un metro negli spazi in concessione e s'impegna altresì a controllare che gli spettatori seguano il percorso predefinito dalla cartellonistica rispettando l'ingresso e l'uscita così come indicato. Inoltre, dovrà preservare il percorso effettuato dai visitatori da impedimenti o ostacoli di ogni tipo, al fine di garantire la massima sicurezza per l'incolumità del pubblico.

Art. 11 - L'Associazione Concessionaria si assume qualsiasi responsabilità civile e amministrativa derivante da eventuali danni ocasionati a persone o cose per il periodo della concessione ed a garanzia stipulerà una polizza assicurativa RCD di responsabilità civile per rischi diversi per un massimale non inferiore a 100.000,00 di euro, sollevando l'Amministrazione concedente da qualsiasi responsabilità. La polizza dovrà prevedere il risarcimento degli eventuali danni arrecati nell'ambito dell'evento, al fabbricato e alle strutture in esso contenute, **compresi i beni culturali presenti nel percorso richiesto, gli elementi lapidei, decorativi, architettonici, le murature e quant'altro di proprietà del demanio** anche se causati dai partecipanti all'evento per i quali si richiede la concessione in uso degli spazi.

La polizza dovrà essere in uso per tutta la durata degli eventi.

**I certificati assicurativi dovranno pervenire alla Direzione del Museo prima della firma dell'Atto di concessione.**

Saranno prese in considerazione esclusivamente coperture assicurative prestate alle seguenti condizioni:



DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459 - URP: 081 2294415

PEC: mhac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it

PEO: drm-cam@beniculturali.it

044/2021



# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

- che la Compagnia sia obbligatoriamente iscritta all' "Albo delle Imprese" dell'IVASS (Istituto per la Vigilanza sulle Assicurazioni), che abbia sede in Italia, oppure sede legale in altro Stato, ma sia ammessa ad operare in Italia dalla stessa IVASS da comprovare mediante produzione di apposita visura;

- la polizza dovrà essere proposta da un intermediario iscritto all'IVASS in una delle sezioni del RUI (Registro Unico Intermediari), il quale dovrà produrre la relativa visura;

- la polizza, redatta in lingua italiana, dovrà pervenire quietanzata e con congruo anticipo rispetto all'evento. La normativa applicabile al contratto di assicurazione dovrà essere quella dell'ordinamento giuridico italiano e il Foro competente in caso di controversia sarà esclusivamente quello di Napoli.

Il concessionario sarà ritenuto unico responsabile per utilizzi non autorizzati e **violazioni della normativa sulla privacy.**

Questa Amministrazione si riserva, comunque, il diritto di rifiutare coperture assicurative non ritenute rispondenti a quanto richiesto.

Art. 12 - Saranno a carico dell'Associazione Concessionaria le spese relative all'allestimento e al disallestimento, oltre a quelle di pulizia giornaliera prima e dopo l'evento, ed il ripristino integrale dello stato dei luoghi dopo la manifestazione.

Art. 13 - Le eventuali riprese fotografiche e filmate durante l'evento potranno essere utilizzate esclusivamente dal concessionario e per finalità di documentazione interna o scopi strettamente personali. Nessun tipo di pubblicazione o altro utilizzo sarà consentito senza l'autorizzazione del Dirigente. Il concessionario sarà ritenuto unico responsabile per utilizzi non autorizzati e violazioni della normativa sulla privacy.

Art. 14 - L'accesso agli spazi sarà consentito al numero di 70 unità ed è fatto divieto assoluto alle autovetture di entrare nel parco ad eccezione di quelle preventivamente autorizzate per il carico e scarico di materiali.

Art. 16 - La Direzione regionale Musei Campania autorizza l'Associazione Concessionaria ad impiegare i loghi e i marchi propri. Inoltre, l'Associazione potrà inserire i loghi e i marchi predetti in tutte le iniziative e su tutti i materiali di comunicazione che verranno approntati per la pubblicizzazione e la documentazione dell'evento, con modi, forme e tempi che riterrà idonei (manifesti, depliant, conferenze stampa, inserzioni pubblicitari internet, etc.) da sottoporre alla preventiva approvazione della Direzione regionale Musei Campania.

Art. 17 - L'Associazione Concessionaria esonera l'Amministrazione concedente da qualsiasi responsabilità per danni o asportazione del materiale lasciato in deposito negli ambienti del Museo Duca di Martina.

Art. 18 - Per quanto non previsto nel presente Atto di Concessione, l'Associazione dovrà, comunque, osservare tutte le norme sancite dalla normativa vigente in materia.



MINISTERO  
DELLA  
CULTURA

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: [mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it](mailto:mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it)

PEO: [dmm-cam@beniculturali.it](mailto:dmm-cam@beniculturali.it)

044/2021



# Ministero della cultura

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA  
MUSEO PIGNATELLI

Art. 19 - Il presente Atto di Concessione redatto in unica copia composta da cinque pagine, viene letto, approvato e sottoscritto dalle parti costituite.

Il Concessionario  
Associazione Musicale Golfo Mistico  
Il Presidente  
M<sup>o</sup> Giacomo Serra

L'Amministrazione Concedente  
Direzione regionale Musei Campania  
Il Direttore  
Dott.ssa Marta Ragozzino

044/2021



MINISTERO  
DELLA  
CULTURA

DIREZIONE REGIONALE MUSEI CAMPANIA

Castel Sant'Elmo Via Tito Angelini, 22 - 80129 NAPOLI Tel. +39 081 2294454 - 081 2294459. URP: 081 2294415

PEC: [mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it](mailto:mbac-pm-cam@mailcert.beniculturali.it)

PEO: [drm-cam@beniculturali.it](mailto:drm-cam@beniculturali.it)